

LOA ~~DE~~

A EL TEMPLO DE LA REAL HEROICIDAD

CAROLINA

EN LOS DIAS DEL REY NUESTRO SEÑOR

D. CARLOS TERCERO

(QUE DIOS GUARDE)

Y DEL SERENISSIMO

DON CARLOS ANTONIO,

PRINCIPE DE ASTURIAS,

Y EL SEÑOR INFANTE D. CARLOS CLEMENTE,

SU PRIMOGENITO,

Y DE LA REYNA DE NAPOLES

DOÑA MARIA CARLOTA

DE AUSTRIA,

PARA REPRESENTARLA EN 4. DE

Noviembre de 1772. à la M. N. y L. Ciudad de Se-

villa en su respectivo Theatro la Compañia Españo-

la, siendo su Arrendador Joseph Chacon.

POR CUYA DIRECCION LA ESCRIBIÒ

Joseph Vallès.

---

Con licencia : En Sevilla , por Joseph Padrino,  
en calle Genova.

EL REY DE ESPAÑA  
D. CARLOS TERCERO

DE LOS DIOS DEL REY NUESTRO SEÑOR  
D. CARLOS TERCERO

(QUE DIOS GUARDE)  
Y DEL SERENÍSSIMO  
DON CARLOS ANTONIO

PRINCEPE DE ASTURIAS  
EL SEÑOR INFANTE DON CARLOS CLEMENTE

SU PRIMOGENITO  
Y DE LA REINA DE NAPOLES  
DOÑA MARÍA CAROLINA

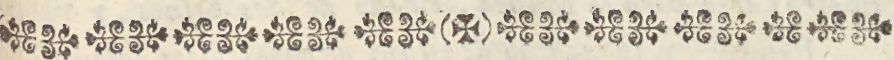
DE AUSTRIA  
Y DE LA REINA DE ESPAÑA

DOÑA ISABELA FERDINANDA  
Y DE LA REINA DE ESPAÑA  
DOÑA MARÍA TERESA

DOÑA ANTONIA  
Y DE LA REINA DE ESPAÑA  
DOÑA ANTONIA

DOÑA ANTONIA  
Y DE LA REINA DE ESPAÑA  
DOÑA ANTONIA





*SALVE LÆTA DIES; MELIOR QUE REVERTERE  
semper. Ovid. Trist. lib. 1. v. 28.*

## DECORACIONES DE ESTA LOA.

*Salen con cinco sillas, y tres mesas, ó reclinarios con luces: En la de enmedio un espejo, y algunos crystales opticos: En la derecha en un extremo papeles, é instrumentos musicos: Al otro una salvilla con corazones dorados: En la de la izquierda, à un extremo copas con licores, azafates con frutas, y al otro una mazeta de flores, y pebetero de plata.*

*Dos Tramoyas de persil coraterales, que figuren dos Carros; el de la derecha para la Poesia, tirado del Cavallo Pegaso, y su adorno, nubes, y Cupiallios, con coronas de Laurélen las manos, y varias Letras, como:-*

*Gesta Canens. . . . Preclara e mendatrix vitæ.  
Sedibus ætheris spiritus iste venit.*

*T especialmente este:*

*Et tua prosequitur studioso pectore, Cesar, nomina.*

*El otro Carro para la Musica, tirado de dos Cisnes, y varios Pajaros, y su adorno de estos; de cuyos picos salgan estas Inscripciones:*

*Mulcet dulcedine corda. ... Grata medela dolorum.  
Mestitiam pellens animis solamina pebens.*

*Y en el medio sitio este:*

*Concelebrate diem votis foelicibus alnum.*

*Compañia especiosa con celajes de amanecer en su Orizonte, Carro Triunfal de frente para dos personas, su adorno trofeos Militares, Real Escudo de Armas de España, y dos Famas sosteniendo una Corona Real.*

*Templo transparente de la Heroicidad Carolina, con doze Medallones, y en cada uno un Retrato de Rey, y su Inscripcion en esta forma:*

*Lado derecho.*

*Lado izquierdo.*

- |   |  |
|---|--|
| 1. Carlos el Magno, Primero de Alemania, y Francia. | 1. Carlos el Noble, Tercero de Navarra.        |
| 2. Carlos el Bello, Quarto de Francia.              | 2. Carlos el Sabio, Quinto de Francia.         |
| 3. Carlos el Bienquisto, Sexto de Francia.          | 3. Carlos el Victorioso, Septimo de Francia.   |
| 4. Carlos el Afable, Octavo de Francia.             | 4. Carlos el Guerrero, Duque de Borgoña.       |
| 5. Carlos el Magno, Primero de Savoya.              | 5. Carlos de Borgoña, Tercero Duque de Savoya. |



En el foto interior de adentro , cubierto de cortinas los dos Retratos , con las Inscripciones siguientes.

Carlos el Inviecto,  
Primero de España,  
y Quinto de Alemania.

Carlos el Benigno,  
Segundo de España.

En medio de estos dos, otro Medallon de mas hermosura, cubierto hasta su tiempo , con estas Inscripciones : Viva el Rey, y debaxo con mucho espacio : Tercero de España. Havrá una graderia para subir uno á colocar seis tarjetas entre los dos letreros , que digan Carlos , y juntas otras quatro con estas dicciones : Por Asia , por Europa , por Africa , por America ; y las seis , que se han de colocar , dirán con las letras del Nombre : Clemencia , Afabilidad , Rectitud, Libertad , Ortodoxia , y Sabiduria.

MUGERES.

- La Luz del Dia. . . . Señora Maria Zarate.
- La Vista. . . . Señora Isabél Fernandés.
- La Poesía. . . . Señora Rosa Gonzalez.
- Gusto. . . . Señora Petronila Morales.
- Tacto. . . . Señora Francisca Valdéz.
- La Musica. . . . Señora Gertrudis Rubert.
- Liberalidad. . . . Señora Jacoba Nuñez.
- Ortodoxia. . . . Señora Josepha Sanchez.
- Sabiduria. . . . Señora Luisa Rubert.

HOM-

## HOMBRES.

Nombre Real. . . . .	Francisco Acuña.
El Oído. . . . .	Joseph Morales.
Africano. . . . .	Phelipe Linares.
Asiano. . . . .	Manuel Gonzalez.
Olfato. . . . .	Joseph Vazquez.
Americano. . . . .	Manuel de Acuña.
Clemencia. . . . .	Luis Chavero.
Jubilo. . . . .	Miguél Garrido.
Afabilidad. . . . .	Francisco Lopez.
Rectitud. . . . .	Juan de Fuentes.
Europa. . . . .	Miguél Gonzalez.

*Comienza en salon , con mesa , y una silla , y en ella sentada la Vista , reclinada en la mesa , y al lado dercho el Oído , y el Tacto , y al izquierdo el Gusto , y el Olfato , cantan el 4. y sale el Jubilo de gala acelerado.*

*Coro.* **P**ues la luz del feliz dia quarto  
 del mes de Noviembre , và yà sus reflexos  
 asomando por el Orizonte  
 al Real Nombre *Carlos* consigo trayendo:  
 Saludente dulces  
 marciales estruendos,  
 con lyras , y voces  
 de Apolo , y de Orfeo:  
 Diciendo: Viva el Dia,  
 y el Nombre Regio



del Rey , y su Real Prole  
figlos eternos.

*Jubilo.* Ola ! A quièn digo ? Hà Señores,  
cinco Sentidos del cuerpo  
politico del invieto  
heroico Español Imperio :  
Vista leal , Gusto fiel,  
Taçto fino , Oído atento,  
y Olfato amante : Alto , alto,  
si dormis vayase el sueño  
mui en hora mala , quando  
mui en hora buena vengo.

*Vista.* Quien está á mi vista ?

*Oído.* A quièn digo ?

*Los 3.* Quièn vuestro sosiego turba ?

*Jubilo.* El Jubilo Español:

Albricias , albricias puesto::

*El, y Coro.* Que la luz del feliz dia quarto  
del mes de Noviembre , ya và sus reflexos  
assomando por el Orizonte,  
al Real Nombre *Carlos* consigo trayendo.

*Vista.* Aunque parezca tal vez,  
que un breve descanso es sueño,  
nunca los sentidos duermen  
de finos amantes; pero  
si llega su luz, què aguardo ?

*Levantase.*

*Oído.* Si tal escucho , que espero ?

*Taçt.* Ni yo en què me paro yà ?

*Olf.*

*Olf.* Ni yo en qué?

*Gust.* Ni yo.

*Los 5.* Supuesto

que es su llegada, de toda  
nuestra espectacion objeto?

*Jub.* Ea, pues, à recibirle,  
conmigo venid corriendo,  
que siendo el Jubilo yo  
lere vuestro corifeo.

*Toma cada uno sus atributos, y quitan las mesas, y sillas.*

*Los 5.* Vamos todos, pues.

*Vist.* Mas como,

con Numenes tan supremos *Suspendense.*  
nuestros respetos podràntè explicar?

*Oido.* Con què conceptos?

*Tact.* Con què frases?

*Los otros.* Y en què idioma?

*Jub.* Tal decís? Pues los afectos  
de amor no tienen allà,  
(y mas tan leal como el nuestro,) *Jub.*  
voces aparte, con que  
expressar sus sentimientos,  
diciendo mucho, aunque nada  
parezca que estàn diciendo?

*Los 5.* Es así.

*Jub.* Pues nuestro amor  
al Rey (sies Dios discurriendo  
poeticamente, y que todo



lo vence segun proverbio )  
porque no podrá hacer oy  
algun milagro de aquellos  
que sabe, embiando::: *Preludio.*

*Oido.* Qué oigo ?

*Los 4.* Qué armonías::-

*Jub.* Dicho , y hecho::-

*Los 4.* Son estas ?

*Jub.* Que como es mas  
Magico que el de Salerno,  
hace alguna de las tuyas,  
y nos embia el remedio.

*Vist.* Dos Ninfas::-

*Baxan en dos Carros la Musica , y la Poesia coronadas de  
Laurèl, la Poesia con un Libro de pasta, y una pluma,  
y la Musica con una Lyra.*

*Jub.* No dixé yo ?

Nobles sentidos , silencio.

*Minuet las 2.* Ya la campaña  
de luz se baña  
con la alegría  
de nombre , y día,  
qué son de España  
felicidad.

Y así , sentidos,  
dadles rendidos  
enhorabuenas  
de aplausos llenas,

*Apeanse, y se ocultan los Carros.*

pues asistidos  
de ambas estais.

*Canta Poesia.* Para estos parabienes

os facilita

sus amantes conceptos

la Poesia;

pues con el metro

se hacen mas expresivos

los pensamientos.

*Canta Musi.* La Musica os ofrece

sus suavidades,

pues la armonia al verso

valor le añade:

y sea mas grata

la expresion que una escriba,

si la otra canta.

*Las 2.* Y asi, sentidos, &c.

*Gusto.* Ya del gusto racional,

atractivos embelesos,

inspirados de vosotros

à recibirlos saldremos

à la campaña, en que està

de la heroicidad el Templo.

*Vista, y Oido.* Si, pues ya en forma de triunfo

sus aplausos:-



*Campana, y en el Carro Triunfal tirado del Europeo, Americano, Africano, y Africano, y en el Carro salen la Luz del Dia, y el Nombre Real con insignias, y una antorcha, y lo restante de la Campana.*

*Oido. Oigo.*

*Vista. Y veo.*

*Coro. Pues la luz del feliz, &c.*

*Vista. Salve, hermosa quarta Luz del Noviembre, à quien el Cielo destinó para que pueda la lealtad de tantos Reynos como del Augusto Carlos gloriosissimo Rey nuestro, besandole el pie, obedecen la suave ley de su Cetro, explicar á su Real Nombre el amor à su Real Dueño.*

*Oido. En hora felice llegues à alegrar nuestro Emisferio, donde, si por quarta aurora del mes. los Ethnicos tiempos, en ti al Sol Rey de los Astros dabas holocaustos tiernos.*

*Tact. Y por la misma razon al Dios de Ciencias, è inventos Mercurio, eras dedicado y él en ti obsequiado de ellos.*

*Gust.* Nosotros con mas razon  
solemnizarte debemos  
por dia del Regio Nombre  
de tres Reales Soles nueſtros.

*Olf.* Y pues numen tutelar  
de Artes, y Ciencias ſer vemos  
á nueſtro Monarcha; en nombre  
de ellas, y todo eſte imperio  
Eſpañol, admite grata,  
bella *Luz*, el juſto fruto::-

*Viſt.* De iluminacion, y pompas  
que veràs por eſte eſpejo::-

*Oid.* De muſicas, y de ſalvas,  
que traerà à tu oido el viento::-

*Cuſt.* De nectares, y ambrosias,  
para brindarte, diſpuestos::-

*Olf.* De fragancias, y perfumes  
ſymbolos, y rendimientos.

*Tact.* Y para que por tu mano  
toques lo fino, lo terſo,  
lo aquilatado del oro  
de nueſtra lealtad en eſtos  
corazones, que es decir  
(no hay mas encarecimiento)  
que haſta el corazon, y vida  
reverentes te ofrecemos.

*Jub.* Y todo con el mas fiel  
placer, jubilo, y contento::-



*Poe.* Que pueda el metro expresar::e

*Mus.* Y cantar la fama al viento::-

*Las 8. y Coro.* Diciendo viva el Dia,

y el nombre Regio

del Rey , y su Real Prole

figlos eternos.

*Luz.* Nobles sentidos del grande

Politico Español Cuerpo,

en quienes se symbolizan

todas las classes del Reyno:

Yo, Luz de este dia, vuestras

enhorabuena aprecio,

por ser de vuestras lealtades

con el Soberano efecto;

pero no à mi me las deis,

pues los dias no tenemos

mas caracter, que aquel que

nos imprimen los successos

venturosos , ó felicès,

que en nosotros ocurrieron.

En mi (en lo sagrado) ocurre

el natal, para lo eterno

del Cardenal Arzobispo

San Carlos de Borromèo,

que por respetos piadosos

en su honor , todos àquellos

Fieles, que tal nombre tienen

à mi su dia me han hecho.

En lo Politico ( que es  
 el festivo assumpto vuestro )  
 logre la honra , de que como  
 ( por lo que expressado tengo )  
 se aplaude el Nombre de *Carlos* ,  
 y *Carlos* son tres excelsos  
 Augustos de España , el Rey ,  
 el Principe su heredero ,  
 y el Infante , Prole de este ,  
 y la Reina al mismo tiempo  
 de Napoles , como hija  
 Politica del Rey nuestro :  
 Esposa en fin de Fernando  
 el Quarto de aquel gran Reino ,  
 Hijo de nuestro Monarca ,  
 è Infante de España , el mesmo  
 obsequio se le tributa ,  
 que à estos presentes Luceros .  
 La razon de la lealtad ,  
 y la de estado fomento  
 son de tantos parabienes ,  
 placemes , y cumplimientos ,  
 con que por ninguno de  
 ambas circunstancias debo  
 considerarme acreedora  
 de vuestros ofrecimientos ,  
 quando el nombre Real es solo  
 el benemerito de ellos .



**Nomb.** Aunque Theatralmente el Nombre

Real de Carlos represento,  
 y adornado de las Reales  
 Insignias , vengo por esso  
 (pues los nombres son retratos  
 verbales de los sujetos,  
 que los tienen ) yo tan poco  
 benemerito me pienso  
 de vuestras adoraciones,  
 pues los nombres por si mesmos  
 no tienen mas distintivo  
 para el bueno, ó mal concepto,  
 que el concepto bueno, ó malo,  
 que aquellos que los tuvieron  
 les dexaron ; con que si  
 yo soi venturoso , Regio,  
 Cesareo , Glorioso, Augusto,  
 lo serè , porque lo fueron,  
 y lo son mis Nominados,  
 y à ellos el renombre debo:  
 Con que assi à su Magestad,  
 y Altezas ellos obsequios  
 se tributen solo , pues  
 son solo el objeto de ellos.

*Vist.* Con que quedan desairados  
de los dos nuestros deseos.

*Luz.* No, porque es la repugnancia  
nuestra, mayor honor vuestro;

Pues la ofrenda es mas feliz  
 quanto numèn mas supremo  
 es à quien se le consagra;  
 y supuesto, que él Real Templo  
 de la gran Heroicidad  
 Carolina , està hoi abierto;  
 vamos à él , para aplaudir  
 el Trono , el Nicho, el asiento,  
 que su valor , su Justicia,  
 è inçlytos merecimientos  
 à su Magestad le ha yá erigido.

*Jub.* Como es esto ?

*Oid.* Pues què no està su Real Busto  
 en él ?

*Luz.* Està en mas supremo  
 Trono colocado, y mas  
 digno Solio que el del templo;  
 todo un mui noble Senado,  
 basa honrosa suya siendo,  
 sin que aquella realidad  
 impida este otro concepto.

*Oido.* Ya lo he entendido.

*Jub.* Y no fueras  
 entendido à no entenderlo.

*Nomb.* Ea, pues, Africa, Europa,  
 Asia, America, discretos  
 sentidos de la Nacion,  
 su leal jubilo, y contento;



y vosotras seís, que soís  
 cifras del numero immenso  
 de virtudes, de que está  
 el Real Espiritu lleno  
 de su Magestad, y Altezas,  
 mas en inaccion no estemos:  
 vamos al heroico Alcazar,  
 y allí:-

*Sub.* No perdamos tiempo,  
 allí lo que nos dictare  
 nuestro leal amor haré mos,  
 sin que dexé la armonía  
 de citar en acordes écos:-

*Coro.* Diciendo viva el Dia,  
 y el Nombre Regio  
 del Rey, y su Real Prole  
 siglos eternos.

*Entranse con la Musica, y vuelven á salir quedandose  
 en dos alas, y se descubre el Templo.*

*Luz.* Este es de la Heroicidad  
 Caroline Real el Templo,  
 aqui para la alabanza  
 ha immortalizado el tiempo  
 à los Carlos Soberanos  
 de diversos Européos  
 Estados, que Antonomasias  
 excelentes consiguieron.  
 Sus Epigraphes lo digan,

llegad , y à alta voz leedlos,  
que importa tal vez tener  
presentes sus epitectos.

*Vist.* Este, Carlos es el Magno  
de Roma, y Francia el Primero.

*Oid.* Este, el Noble, de Navarra  
el Tercero.

*Tabt.* Este, el Bello,  
Quarto de Francia.

*Gust.* Este, el Sabio,  
Quinto de aquel mismo Reyno.

*Olf.* Este, Carlos el Bien-quisto  
de aquel propio Throno el Sexto.

*Europ.* Este el Victorioso, en el  
el Septimo.

*Asia.* Este, del mesmo  
Dominio Octavo, el Afable.

*Afric.* Este, Carlos el Guerrero,  
Duque de Borgoña.

*Ame.* Este,  
Carlos el Grande, Primero  
de Savoya.

*Gust.* Y finalmente,  
este otro Carlos el Bueno,  
Tercero en ella.

*Jub.* Y nosotros,  
algun Carlos no tenemos,  
antes del presente, digno



de estàr colocado entre estos?

*Nomb.* Dos *Carlos*, antes de España  
Reyes, hay solo.

*Descubren los dos Retratos de Carlos II. y del V.*

*Jub.* Y qué es de ellos?

*Nomb.* Veslos allí, el frontispicio  
ocupando de este Regio  
heroico Alcazar: Aquel,  
que veis al lado derecho  
el Gran Cesar Carlos Quinto  
de Alemania es, y Primero  
de España, á quien el Inviçto  
le intitulò el universo.

*Luz.* Y el otro es Carlos Segundo,  
que por su piadoso genio  
el Benigno le llamaron.

*Oïdo.* Y donde el Solio dispuesto  
para nuestro Soberano  
està?

*Luz.* De los dos en medio,  
con la inscripcion numeral,  
que le pertenece.

*Jub.* Bueno:  
mas se ha de quedar el nicho  
sin su Real nombre à lo menos?

*Nomb.* No, que aunque en el *Theatro*  
(como veis) le represento,  
allì no puedo: y así

el Real adorno depuesto,  
 porque allí el Nombre ha de ser  
 figuracion de sí mismo.

Ellas seis Ninfas, que vienen  
 para esse fin, los primeros  
 caractéres de su Nombre  
 me daràn, para con ellos  
 formar el del Rey, que supla  
 por su Real Busto.

*Poes.* Yo el Metro  
 las influirè.

*Ván dando las tarjetas cada una con su  
 letra para formar el nombre.*

*Musíc.* Y yo el tono  
 armonico para el Metro.

*Clem. Cant.* En la *C* se denota  
 su Real Clemencia,  
 Que es de los Soberanos  
 la mayor prenda.  
 Porque fin ella  
 no imitan á el del Cielo  
 los de la tierra.

*Afabil.* Su Afabilidad suma  
 con la *A* denoto,  
 que hace á un Rey mas amable  
 su afable rostro.

Pues se compara



à el hermoso rocío  
de la mañana.

*Rectit.* De su rectitud cifra  
la R, supongo,  
que en la recta Justicia  
se afirma el Trono.

Dandose luego  
ella, y la paz suaves  
osculos tiernos.

*Liber.* Liberalidad dice  
la letra L,  
que à un Rey liberal, todos  
le aman, y quieren.

Virtud es grande  
el robar, dando todos  
las voluntades.

*Ortod.* En la O la Ortodoxia  
cifró, pues ella  
es del Catholicismo  
la opinion recta.

Siendo lo proprio  
de Catholico el tymbre,  
que de Ortodoxo.

*Sabid.* De la Sabiduria  
cifra es la S,  
que es virtud, que à los Reinos  
los establece:

Y dixo Carlos,  
que quisiera el renombre

lo-

lograr de Sabio.

*Nomb.* Yá prudentíssimo, heroico  
 Senado, Nobleza, y Pueblo  
 Hispalense, demostrado  
 vèis, aunque en rudos conceptos,  
 del Theatro Español, el fino,  
 leal, y ansioso pensamiento  
 de contribuir al placer  
 del dia de oy, con deseos,  
 de que al Real Olympto aplaudan  
 de humildes Valles los ècos.  
 Yà su Augusto proprio Nombre  
 vèis, en donde de derecho  
 le toca estàr colocado,  
 no obstante, que siempre impreso  
 està, y estará en los Fieles  
 leales Españoles pechos,  
 que como á Padre le amamos,  
 pues es Padre, y Rey à un tiempo.

*Luz.* Y qual es su renombre  
 alguno pregunta, viendo  
 que la Inscricion no se pone,  
 como en los demás la vèmos,  
 yà por su Real Nombre mira,  
 que es el Soberano nuestro,  
 Clemente, Afable, Ortodoxo,  
 Sabio, Liberal, y Ræcto,  
 y que su colocacion



entre éstos Heroes excelsos  
 es para significar,  
 que une en sí de todos ellos  
 las nobles Antonomafias,  
 y gloriosos Epitectos:  
 siendo el Sabio, el Grande, el Noble,  
 Benigno, de amable aspecto,  
 el Bienquisto, el Victorioso,  
 Invicto, Marcial, y Bueno.

*Fubil.* Y Optimo, y Maximo, y :::

*Todos.* Qué?

*Fub.* Benditissimo del Cielo.

*Gust.* Y así, ó! cómo necesita  
 la Monarquía el Immenso  
 todo poderoso, que  
 la dió en *Don Carlos Tercero*,  
 un Monarca de virtudes  
 tantas, y tales compuestas  
 Próspera, y grande su vida,  
 coronada de sus Regios  
 Progenitos, tanto que  
 nestoreos siglos venciendo,  
 para numerar sus años,  
 y en cada uno todo el Reino  
 solemnizar de su Augusto  
 Nombre el Dia, siempre lleno  
 de felicidades summas  
 faltén guarismos al tiempo.



*Luz.* Y pues lo mejor de un dragma  
 es, el que no sea molesto::  
*Oido, y todos.* Dirémos, no solo vivan  
 su Real Nombre, y Dia ; pero::  
*Tod. y Mus.* Viva nuestro Monarca  
*Carlos Tercero,*  
 con su Augusta Familia  
 siglos eternos.

FIN.

